



INFORME

Para: Myr. Henry Silva
DIRECTOR DE OPERACIONES

De: Cbo. José Jumbo
CABO DE BOMBEROS

Fecha: Quito DM, 06 de diciembre de 2022

Mediante Memorando Nro. CBDMQ-AFEB-2022-0391-MEM, autorizado por el Sr. Comandante General del Cuerpo de Bomberos del Distrito Metropolitano de Quito, con fecha miércoles 21 de septiembre de 2022. Resuelve conceder Comisión de Servicios con Remuneración al Exterior, desde el 28 de noviembre al 03 de diciembre del 2022 a los servidores:

- 1.- ANDRAMUNIO VERGARA JOSÉ LUIS**
- 2.- JUMBO NARVÁEZ JOSÉ FRANCISCO**
- 3.- CHANGO MOSQUERA PRISCILA XIMENA**
- 4.- MELO CANDO BRYAN MIGUEL**
- 5.- PILATASIG CALERO JAIME PATRICIO**
- 6.- TERÁN NICOLALDE WILMER PEDRO**
- 7.- ARCE PASPUEL CARLOS EDUARDO**
- 8.- GUILCAZO TIPANTUÑA EDGAR RODRIGO**
- 9.- MICHILENA CAHUASQUI EDGAR POLIVIO**

quienes viajarán a la ciudad de Cartagena - Colombia, para participar en el curso de **RESCATE EN ESPACIOS CONFINADOS**, avalado por **TEEX** a realizarse del 29 de noviembre al 02 de diciembre de 2022.

Por lo que tengo en bien informar que, se asistió a dicho curso, sin presentarse ninguna novedad en cuanto a los 9 participantes.

Una vez en Colombia el personal recibió la capacitación de **08h00 a 20h00**, un total de 40 horas teórico-prácticos en las aulas determinadas por la empresa **SACS Group**, generadora del curso con el **aval de TEEX**.





Actividades realizadas

LUNES 28 DE NOVIEMBRE DE 2022	
HORA	ACTIVIDAD
05h00	Presentación de los participantes en la estación X-6
05h30	Salida hacia el puente de Rumichaca
14h00	Llegada al Puesto de migración puente de Rumichaca
15h30	Llegada al aeropuerto de Pasto
17h50	Llegada al aeropuerto de Bogotá
23h00	Llegada al aeropuerto de la ciudad de Cartagena
23h30	Ingreso al Edificio Porto fino para check-in y descanso de los participantes para posterior el día martes inicio de clases
MARTES 29 DE NOVIEMBRE DE 2022	
06h30	Desayuno en hotel
07H30	Salida al centro de entrenamiento de SACS Group en el Sector de Santa Rosa
08h00	Inicio de actividades en SACS Group – Presentación del programa del curso, participantes e instructores (AULA)
09h00	Charla de seguridad en operaciones
09h30	Charla de Espacios Confinados (Identificación, Clasificación, riesgos, control de riesgos en espacios confinados, requisitos de ingreso, monitoreo y ventilación)
11h00	Receso
11h15	Revisión de equipos a ser utilizados, estandarización de nudos, anclajes.
13h00	Almuerzo
14h00	Arnés de cintas, arneses de Yates.
15h15	Polipastos y Belay <ul style="list-style-type: none">- 3:1 en bloque (540)- 4:1 en bloque (UIA)- Z vertical (prusik tándem)- Z Horizontal (540)- Sistemas a cuerdas
19h30	Cierre del día



20h00	Salida hacia el hotel
MIÉRCOLES 30 DE NOVIEMBRE DE 2022	
06h30	Desayuno en hotel
07h30	Salida al centro SACS
08h00	Prácticas de extracción de víctimas en escenarios. Rotación 1 (Torre Vertical segundo nivel) - 3:1 en bloque (540)
11h00	Receso
11h15	Rotación 2 (Contenedor Horizontal segundo nivel) - 4:1 en bloque (UIAA)
13h30	Almuerzo
14h30	Rotación 3 (Contenedor horizontal último nivel) - Z Vertical (Prusik tándem)
16h00	Receso
16h15	Rotación 4 (Contenedor horizontal segundo nivel) - Sistema a cuestras (UIAA)
17h00	Rotación 5 - Sistema Z horizontal
18h00	Rotación 6 - Empaquetamiento de camillas y canastas con sistemas de descenso
19h45	Cierre del día
20h00	Salida hacia el hotel
JUEVES 01 DE DICIEMBRE DE 2022	
06h30	Desayuno en hotel
07h30	Salida al centro SACS
08h00	Rotación 7 - Descenso de camillas (contenedor vertical ultimo nivel)
11h00	Receso
11h15	Rotación 8 - Descenso de camillas (contenedor horizontal segundo nivel)
13h30	Almuerzo



BOMBEROS QUITO

Salvamos **vidas**

14h30	Rescate en Espacios Confinados
16h00	Receso
16h15	NFPA 1006 capt. 7 Espacios Confinados
18h00	SCI Aplicado
19h00	Aire respirable
19:45	Cierre del día
20h00	Salida hacia el hotel
VIERNES 02 DE DICIEMBRE DE 2022	
06h30	Desayuno en hotel
07h00	Salida al centro SACS
08h00	Rotación 9 Evolución Completa (tanque horizontal segundo nivel)
11h00	Receso
11h15	Rotación 10 Evolución completa (contenedor vertical último nivel)
13h30	Almuerzo
14h30	Rotación 11 Evolución completa (contenedor vertical tercer nivel).
16h00	Receso
16h15	Revisión del día de la evaluación práctica final
17h00	Ceremonia de culminación del Curso de Espacios Confinados
17h30	Salida hacia el hotel
SÁBADO 03 DE DICIEMBRE DE 2022	
01h30	Salida del hotel hacia el aeropuerto de la ciudad de Cartagena
03h59	Salida con destino hacia la ciudad de Bogotá
05h29	Llegada al aeropuerto de Bogotá
09h50	Salida desde la ciudad de Bogotá con destino a Pasto
11h00	Llegada al aeropuerto de la ciudad de Pasto
22h00	Llegada a la ciudad de Quito – Ecuador.



BOMBEROS QUITO

Salvamos **vidas**

El curso fue desarrollado de manera presencial, de forma teórica y práctica en el centro de entrenamiento de Cartagena, generando una experiencia de aprendizaje interactiva e inmersiva. Los participantes tuvimos interacción directa con los instructores del curso y el asistente académico, quienes presentaron los contenidos y ruta de aprendizaje en conjunto con la práctica en escenarios reales donde se utilizó equipos para realizar anclajes, polipastos, empaquetamientos y las diferentes actividades que el curso conllevaba.

Se puede evidenciar por medio de los documentos adjuntos, el día de salida del Ecuador 28 de noviembre del 2022 a las 17h08 pm, arribando primero a la ciudad de Bogotá y posterior a la ciudad de Cartagena a las 23:00 pm.

Retornando el día 03 de diciembre a las 03h59, tomando el vuelo Cartagena-Bogotá / Bogotá-Pasto y arribando a la ciudad de Quito desde la ciudad de Pasto vía terrestre a las 22h00 hora de Ecuador.

Agradezco infinitamente el apoyo brindado por las autoridades para esta participación.

Atentamente,

Cbo. Jumbo Narváez José Francisco

SUBALTERNO DE GUARDIA DE LA ESTACIÓN X-6



BOMBEROS QUITO
Salvamos **vidas**

Anexo Fotográfico











CUERPO DE BOMBEROS DEL DISTRITO METROPOLITANO DE QUITO

DETALLE DE COMPROBANTES FISICOS Y ELECTRONICOS

Art. 14, Lit. 4.- NORMA TECNICA PAGO VIATICOS A SERVIDORES, OBREROS DEL SECTOR PUBLICO
"El listado detallado y respaldado con las facturas o notas de venta originales que justifican los gastos realizados."

NOMBRE DEL SERVIDOR: JUMBO NARVAEZ JOSE FRANCISCO		
LUGAR DE COMISION	FECHA DE SALIDA	FECHA DE LLEGADA
CARTAGENA	28/11/2022	03/12/2022

GASTOS DE ALOJAMIENTO Y ALIMENTACION ART. 42 N° 22, CODIFICACION DEL CODIGO DE TRABAJO		
FECHA	LUGAR	VALOR
06/12/2022	CARTAGENA	969,00
	TOTAL	969,00



INFORME-R-1888

INFORME DE SERVICIOS INSTITUCIONALES	
Nro. 1888	FECHA DE INFORME: 06/12/2022
DATOS GENERALES	
APELLIDOS - NOMBRES DE LA O EL SERVIDOR JUMBO NARVAEZ JOSE FRANCISCO	PUESTO QUE OCUPA BOMBERO 1 - CABO
CIUDAD - PROVINCIA DEL SERVICIO INSTITUCIONAL CARTAGENA	NOMBRE DE LA UNIDAD A LA QUE PERTENECE LA O EL SERVIDOR X-6
SERVIDORES QUE INTEGRAN LOS SERVICIOS INSTITUCIONALES: ANDRAMUNIO VERGARA JOSE LUIS ARCE PASPUEL CARLOS EDUARDO TERAN NICOLALDE WILMER PEDRO CHANGO MOSQUERA PRISCILA XIMENA MELO CANDO BRYAN MIGUEL GUILCAZO TIPANTUÑA EDGAR RODRIGO JUMBO NARVAEZ JOSE FRANCISCO PILATASIG CALERO JAIME PATRICIO MICHILENA CAHUASQUI EDGAR POLIVIO	
INFORME DE ACTIVIDADES Y PRODUCTOS ALCANZADOS	



Actividades realizadas

LUNES 28 DE NOVIEMBRE DE 2022

HORA ACTIVIDAD

05h00 Presentación de los participantes en la estación X-6

05h30 Salida hacia el puente de Rumichaca

14h00 Llegada al Puesto de migración puente de Rumichaca

15h30 Llegada al aeropuerto de Pasto

17h50 Llegada al aeropuerto de Bogotá

23h00 Llegada al aeropuerto de la ciudad de Cartagena

23h30 Ingreso al Edificio Porto fino para check-in y descanso de los participantes

para posterior el día martes inicio de clases

MARTES 29 DE NOVIEMBRE DE 2022

06h30 Desayuno en hotel

07h30 Salida al centro de entrenamiento de SACS Group en el Sector de Santa Rosa

08h00 Inicio de actividades en SACS Group – Presentación del programa del curso, participantes e instructores (AULA)

09h00 Charla de seguridad en operaciones

09h30 Charla de Espacios Confinados (Identificación, Clasificación, riesgos, control de riesgos en espacios confinados, requisitos de ingreso, monitoreo y ventilación)

11h00 Receso

11h15 Revisión de equipos a ser utilizados, estandarización de nudos, anclajes.

13h00 Almuerzo

14h00 Arnés de cintas, arneses de Yates.

15h15 Polipastos y Belay

- 3:1 en bloque (540)

- 4:1 en bloque (UIA)

- Z vertical (prusik tándem)

- Z Horizontal (540)

- Sistemas a cuestas

19h30 Cierre del día

20h00 Salida hacia el hotel

MIÉRCOLES 30 DE NOVIEMBRE DE 2022

06h30 Desayuno en hotel

07h30 Salida al centro SACS

08h00 Prácticas de extracción de víctimas en escenarios.

Rotación 1 (Torre Vertical segundo nivel)

- 3:1 en bloque (540)

11h00 Receso

11h15 Rotación 2 (Contenedor Horizontal segundo nivel)

- 4:1 en bloque (UIAA)

13h30 Almuerzo

14h30 Rotación 3 (Contenedor horizontal último nivel)

- Z Vertical (Prusik tándem)

16h00 Receso

16h15 Rotación 4 (Contenedor horizontal segundo nivel)

- Sistema a cuestas (UIAA)

17h00 Rotación 5

- Sistema Z horizontal

18h00 Rotación 6

- Empaquetamiento de camillas y canastas con sistemas de descenso

19h45 Cierre del día

20h00 Salida hacia el hotel

JUEVES 01 DE DICIEMBRE DE 2022

06h30 Desayuno en hotel

07h30 Salida al centro SACS

08h00 Rotación 7

- Descenso de camillas (contenedor vertical ultimo nivel)

11h00 Receso

11h15 Rotación 8

- Descenso de camillas (contenedor horizontal segundo nivel)

13h30 Almuerzo

14h30 Rescate en Espacios Confinados

16h00 Receso

16h15 NFPA 1006 capt. 7 Espacios Confinados

18h00 SCI Aplicado

19h00 Aire respirable

19:45 Cierre del día

20h00 Salida hacia el hotel

**INFORME-R-1888**

20h00 Salida hacia el hotel
VIERNES 02 DE DICIEMBRE DE 2022
06h30 Desayuno en hotel
07h00 Salida al centro SACS
08h00 Rotación 9
Evolución Completa (tanque horizontal segundo nivel)
11h00 Receso
11h15 Rotación 10
Evolución completa (contenedor vertical último nivel)
13h30 Almuerzo
14h30 Rotación 11
Evolución completa (contenedor vertical tercer nivel).
16h00 Receso
16h15 Revisión del día de la evaluación práctica final
17h00 Ceremonia de culminación del Curso de Espacios Confinados
17h30 Salida hacia el hotel
SÁBADO 03 DE DICIEMBRE DE 2022
01h30 Salida del hotel hacia el aeropuerto de la ciudad de Cartagena
03h59 Salida con destino hacia la ciudad de Bogotá
05h29 Llegada al aeropuerto de Bogotá
09h50 Salida desde la ciudad de Bogotá con destino a Pasto
11h00 Llegada al aeropuerto de la ciudad de Pasto
22h00 Llegada a la ciudad de Quito – Ecuador.

TRANSPORTE

TIPO DE TRANSPORTE (Aéreo, terrestre, marítimo, otros)	NOMBRE DE TRANSPORTE	Ruta	Fecha salida	Hora salida	Fecha llegada	Hora llegada
Aéreo	AVIANCA	PASTO - BOGOTÁ	28/11/2022	17:08	28/11/2022	18:29
Aéreo	AVIANCA	BOGOTÁ - CARTAGENA	28/11/2022	19:29	28/11/2022	21:00
Aéreo	AVIANCA	CARTAGENA - BOGOTÁ	03/12/2022	03:59	03/12/2022	05:29
Aéreo	AVIANCA	BOGOTÁ - PASTO	03/12/2022	06:46	03/12/2022	08:12

NOTA: En caso de haber utilizado transporte público, se deberá adjuntar obligatoriamente los pases a bordo o boletos.

OBSERVACIONES**NOTA**

El presente informe deberá presentarse dentro del término de 4 días del cumplimiento de servicios institucionales, caso contrario la liquidación se demorará e incluso de no presentarlo tendría que restituir los valores percibidos. Cuando el cumplimiento de servicios institucionales sea superior al número de días autorizados, se deberá adjuntar la autorización por escrito de la Máxima Autoridad o su Delegado



INFORME-R-1888

FIRMAS DE APROBACIÓN		
FIRMA DE LA O EL SERVIDOR SOLICITANTE	FIRMA DE LA O EL RESPONSABLE DE LA UNIDAD DEL SERVIDOR COMISIONADO	FIRMA DE LA O EL JEFE INMEDIATO DE LA O EL RESPONSABLE DE LA UNIDAD
JUMBO NARVAEZ JOSE FRANCISCO	GALLEGOS ESPINOSA MANUEL IGNACIO	RODRIGUEZ ERAZO JUAN FERNANDO

Jumbo Narvaez Jose Franci AV 8598

HORA EN SALA	GRUPO	ASIENTO
16:08	B	8E

Verifica la sala en las pantallas del aeropuerto

PSO PASTO

Lun, 28 Nov | 17:08
PASTO ANTONIO N



BOG BOGOTA

Lun, 28 Nov | 18:29
BOGOTA EL DOR, Terminal 1



SEC 9

TU TALLA INCLUYE M

Equipaje de mano
SI/YES

Equipaje de bodega
1X23kg

Reserva: **4QAUSA**

Operado por: **AVIANCA**

E-ticket: **547111208752701**

Vendido por:

Viajero frecuente:

Status:

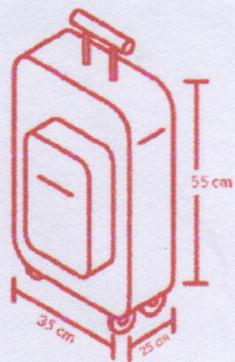
Información del equipaje

Artículo personal

Puede ser una cartera, una mochila o un bolso para transportar tu portátil u otros objetos que se puedan acomodar debajo del asiento delantero.

Equipaje de mano

Puedes llevar líquidos, geles o aerosoles en frascos que no superen los 100 mililitros y empacarlos en una bolsa transparente con autocierre.



Equipaje de bodega

Recuerda que las medidas de tu equipaje no debe exceder los 158 cm, equivalente a la suma de las dimensiones exteriores (alto, largo y ancho). Si eres socio LifeMiles, infórmate en avianca.com sobre la política de equipaje para viajeros frecuentes.

Si tu equipaje de mano o facturado no cumple con el peso y medidas de tu tarifa, deberás pagar un costo adicional.

Antes de tu vuelo



Revisa tus documentos

Verifica con tiempo los documentos obligatorios para ingresar a tu destino y evitar inconvenientes en los filtros del aeropuerto.



Registra tu equipaje

Llega anticipadamente al aeropuerto y haz el registro de tu maleta. Si no lo tienes, dirígete a la sala de abordaje señalada en las pantallas del aeropuerto.



Llega al aeropuerto

Preséntate en el aeropuerto con 3 horas de anticipación para vuelos internacionales y con al menos 2 horas para vuelos nacionales.



Preséntate en la puerta de embarque

Recuerda que la puerta del avión cierra 15 minutos antes del vuelo.



Presta atención

Mantente atento y consulta el estado de tu vuelo en avianca.com, Avianca App o nuestras redes sociales.

Observaciones



Descarga Avianca App gratis

Disfruta todos los beneficios que nuestra aplicación tiene para ti:

- Guarda tu pase de abordar
- Revisa el estado de tu vuelo
- Compra y modifica tus viajes
- Mucho más...



Escanea el código QR y ten la información que necesitas en la palma de tu mano.



Jumbo Narvaez Jose Franci AV 8548

HORA EN SALA

18:29

GRUPO

B

ASIENTO

8E

Verifica la sala en las pantallas del aeropuerto

**BOG BOGOTA**

Lun, 28 Nov | 19:29

BOGOTA EL DORAD, Terminal
1**CTG CARTAGENA**Lun, 28 Nov | 21:00
CARTAGENA RAF

SEC 2

TU TALLA INCLUYE MEquipaje de mano
SI/YESEquipaje de bodega
1X23kgReserva: **4QAUSA**E-ticket: **547111208752702**

Viajero frecuente:

Operado por: **AVIANCA**

Vendido por:

Status:

**Revisa tus documentos**

Verifica con tiempo los documentos obligatorios para ingresar a tu destino y evitar inconvenientes en los filtros del aeropuerto.

**Registra tu equipaje**

Llega anticipadamente al aeropuerto y haz el registro de tu maleta. Si no lo tienes, dirígete a la sala de abordaje señalada en las pantallas del aeropuerto.

**Llega al aeropuerto**

Preséntate en el aeropuerto con 3 horas de anticipación para vuelos internacionales y con al menos 2 horas para vuelos nacionales.

**Preséntate en la puerta de embarque**

Recuerda que la puerta del avión cierra 15 minutos antes del vuelo.

**Presta atención**Mantente atento y consulta el estado de tu vuelo en avianca.com, Avianca App o nuestras redes sociales.

Observaciones

Información del equipaje**Artículo personal**

Puede ser una cartera, una mochila o un bolso para transportar tu portátil u otros objetos que se puedan acomodar debajo del asiento delantero.

Equipaje de mano

Puedes llevar líquidos, geles o aerosoles en frascos que no superen los 100 mililitros y empacarlos en una bolsa transparente con autocierre.

**Equipaje de bodega**Recuerda que las medidas de tu equipaje no debe exceder los 158 cm, equivalente a la suma de las dimensiones exteriores (alto, largo y ancho). Si eres socio LifeMiles, infórmate en avianca.com sobre la política de equipaje para viajeros frecuentes.

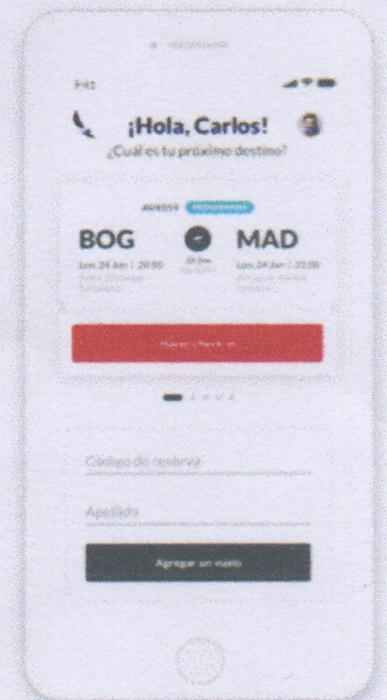
Si tu equipaje de mano o facturado no cumple con el peso y medidas de tu tarifa, deberás pagar un costo adicional.

Antes de tu vuelo**Descarga Avianca App gratis****Disfruta todos los beneficios que nuestra aplicación tiene para ti:**

- ✓ Guarda tu pase de abordar
- ✓ Revisa el estado de tu vuelo
- ✓ Compra y modifica tus viajes
- ✓ Mucho más...



Escanea el código QR y ten la información que necesitas en la palma de tu mano.

Disponible en
App StoreDisponible en
Google Play

Pase de abordar/Boarding pass JUMBO NARVAEZ/JOSE FRANCIS

AV 8550

Sala / Gate	Hora en sala / Time at gate	Grupo / Group	Asiento / Seat
79	20:05	C	27E



Reserva/Booking: 4QAUSA

Verifica la sala en las pantallas del aeropuerto / Check the gate on the airport screens
Cierre de puerta 15 min antes del vuelo / Gate closes 15 min before departure

E-TKT: 547111208752702

Frequent flyer:

Status:

SEC: 89

Operado por / Operated by:

AVIANCA

Vendido por / Sold as:

BOG BOGOTA

LUN/MON, 28 NOV|21:05

BOGOTA EL DORADO INTL ,T1



CTG CARTAGENA

LUN/MON, 28 NOV|22:36

CARTAGENA RAFAEL NUNEZ INTL

TU TALLA **M** INCLUYE



Equipaje de mano /
Carry-on baggage

SI/YES



Equipaje de bodega /
Checked baggage

1X23kg

Pase de abordar/Boarding pass

JUMBO NARVAEZ/JOSE FRANCIS

AV 8571

Sala / Gate	Hora en sala / Time at gate	Grupo / Group	Asiento / Seat
02	02:59	C	29B



Reserva/Booking: 4QAUSA

Verifica la sala en las pantallas del aeropuerto / Check the gate on the airport screens
Cierre de puerta 15 min antes del vuelo / Gate closes 15 min before departure

E-TKT: 547111208752703

Frequent flyer:

Status:

SEC: 2

Operado por / Operated by:

AVIANCA

Vendido por / Sold as:

CTG CARTAGENA

SAB/SAT, 03 DEC|03:59

CARTAGENA RAFAEL NUNEZ INTL



BOG BOGOTA

SAB/SAT, 03 DEC|05:29

BOGOTA EL DORADO INTL ,T1

TU TALLA **M** INCLUYE



Equipaje de mano /
Carry-on baggage

SI/YES

15 min LA SALA DE ABORDAJE CIERRA
BOARDING GATE CLOSES
Antes de la salida del vuelo
Before departure



Equipaje de bodega /
Checked baggage

1X23kg

Pase de abordar/Boarding pass

JUMBO NARVAEZ/JOSE FRANCIS

AV 8583

Sala / Gate	Hora en sala / Time at gate	Grupo / Group	Asiento / Seat
	05:46	B	6B



Reserva/Booking: 4QAUSA

Verifica la sala en las pantallas del aeropuerto / Check the gate on the airport screens
Cierre de puerta 15 min antes del vuelo / Gate closes 15 min before departure

E-TKT: 547111208752704

Frequent flyer:

Status:

SEC: 56

Operado por / Operated by:

AVIANCA

Vendido por / Sold as:

BOG BOGOTA

SAB/SAT, 03 DEC|06:46

BOGOTA EL DORADO INTL ,T1



PSO PASTO

SAB/SAT, 03 DEC|08:12

PASTO ANTONIO NARINO

TU TALLA **M** INCLUYE



Equipaje de mano /
Carry-on baggage

SI/YES

15 min LA SALA DE ABORDAJE CIERRA
BOARDING GATE CLOSES
Antes de la salida del vuelo
Before departure



Equipaje de bodega /
Checked baggage

1X23kg

A STAR ALLIANCE MEMBER

Avianca

A STAR ALLIANCE MEMBER

Avianca

Archivo Firmado:

RESULTADOS DE LA VERIFICACIÓN DEL ARCHIVO FIRMADO ELECTRÓNICAMENTE

Cédula	Nombres	Razón / Localización	Entidad Certificadora	Fecha Firmado	Firma
1719288290	JOSE FRANCISCO JUMBO NARVAEZ		Banco Central del Ecuador	2022-12-06 14:14:42	Válida